

Canada

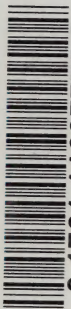
Government  
Publications

CA1  
MI  
-Z238

CA 1

MI

-Z238



3 1761 11637778 9

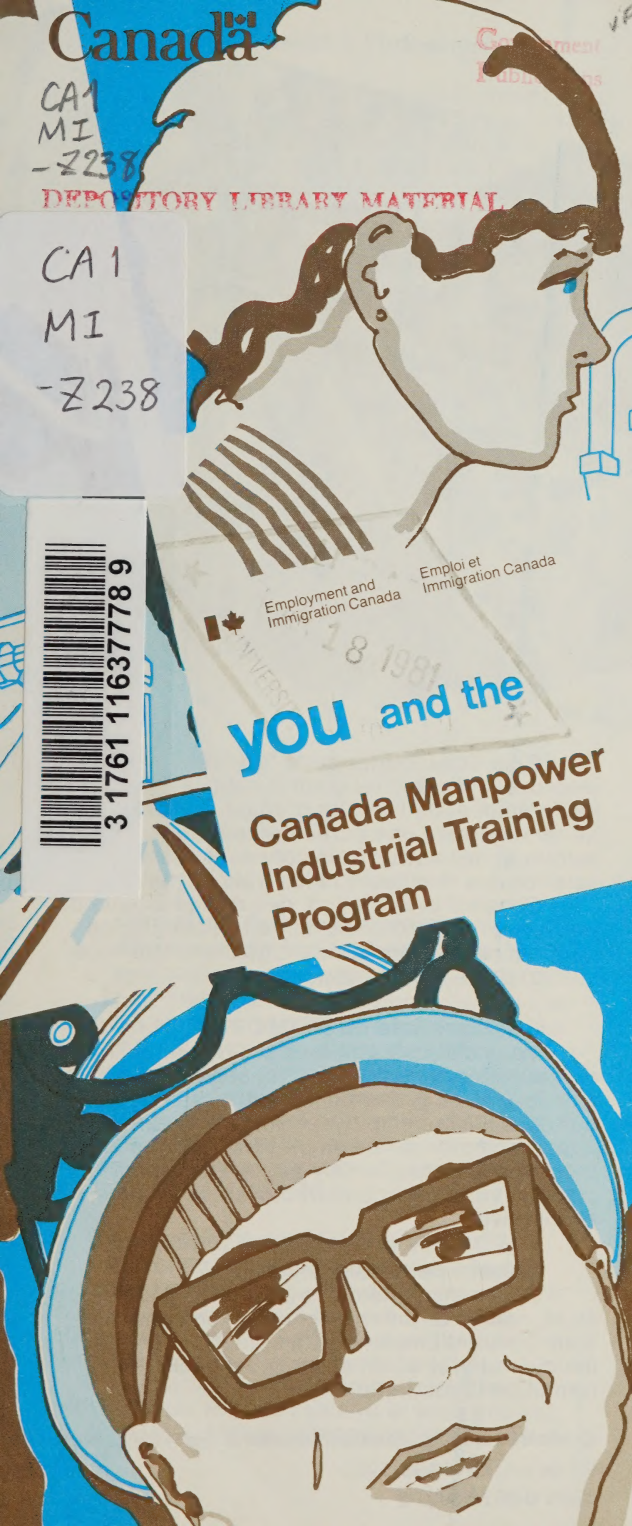


Employment and  
Immigration Canada

Emploi et  
Immigration Canada

you and the

Canada Manpower  
Industrial Training  
Program



## **Facts for Trainees**

Your employer has chosen you for training under the Canada Manpower Industrial Training Program. This pamphlet provides you with important information about the program.



## **What is The Canada Manpower Industrial Training Program (CMITP)?**

CMITP is a federal program that helps employers provide training for their workers. It can help you to learn new skills which will increase your chances of holding a satisfactory job.

The provincial government also plays an important part in helping to develop and to approve your employer's training plan under CMITP.

## **How Does CMITP Work?**

The training you receive will be provided by your employer. It may be given on the job, in a classroom or special training area, and generally involves a combination of these.

While on training you will receive a salary from your employer and all other regular employee benefits.



Your employer enters into a contract with the Canada Employment and Immigration Commission to provide this training, and receives from the commission a proportion of the cost of your wages and other training costs, such as instructors' salaries and training equipment expenses.

During your training, commission and provincial representatives will periodically check the training program and your progress.

### **Who Benefits from CMITP?**

You benefit by learning new skills which will increase your chances of promotion and job satisfaction. Your employer benefits by gaining a more highly-skilled employee. And the whole Canadian economy benefits because you will be able to contribute more productively.

### **Any Questions?**

If you have any questions about the program, see your employer, a counsellor at a Canada Employment Centre (Manpower Services), or a provincial industrial training officer.

© Minister of Supply and Services Canada 1981

Cat. No. MP 43-93 / 1980

WH 7-026

ISBN 0-662-50907-2



# Canada



Emploi et  
Immigration Canada

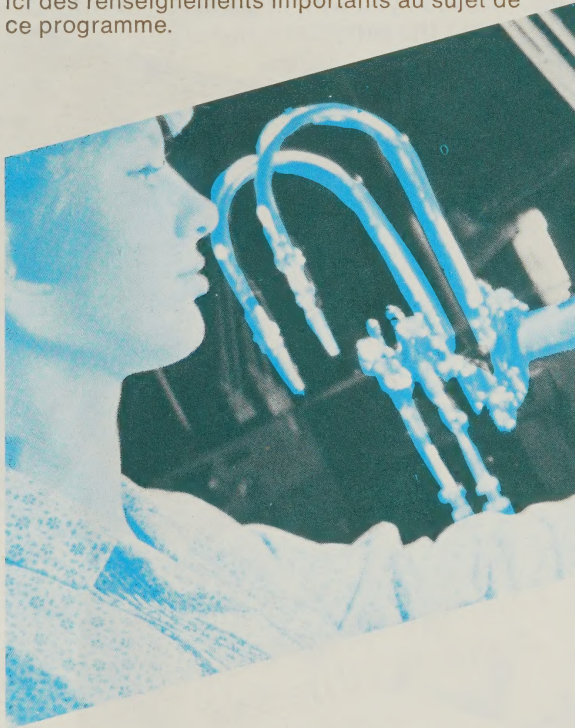
Employment and  
Immigration Canada

## **Vous et**

**le Programme de  
formation industrielle  
de la main-d'oeuvre  
du Canada**

## **Renseignements à l'intention des stagiaires**

Votre employeur vous a choisi comme stagiaire du Programme de formation industrielle de la main-d'oeuvre du Canada. Vous trouverez ici des renseignements importants au sujet de ce programme.



### **Qu'est-ce que le Programme de formation industrielle de la main-d'oeuvre du Canada (PFIMC)?**

Le PFIMC est un programme fédéral qui aide les employeurs à former leurs employés. Il peut vous permettre d'acquérir de nouvelles compétences qui augmenteront vos chances d'occuper un emploi satisfaisant.

Le gouvernement provincial joue aussi un rôle important dans la mise au point et l'approbation du plan de formation de votre employeur dans le cadre du PFIMC.

### **Comment fonctionne le PFIMC?**

La formation est assurée par votre employeur, soit au travail, soit dans une salle de cours ou dans un local réservé à cet effet. Habituellement, il s'agit d'une combinaison de formation pratique et de formation théorique.

Pendant la durée de votre formation, l'employeur vous verse un salaire et vous profitez de tous les autres avantages des employés.



Pour vous fournir cette formation, votre employeur a passé un contrat avec la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada qui lui remboursera une partie du coût de votre salaire et des autres frais connexes, comme les salaires des moniteurs et les frais de matériel.

Pendant la formation, des représentants du gouvernement provincial et de la Commission vérifient régulièrement le programme que vous suivez, de même que vos progrès.

### **Qui bénéficie du PFIMC?**

Vous d'abord, car vous pourrez acquérir de nouvelles compétences qui augmenteront vos possibilités de promotion et votre satisfaction au travail. Votre employeur aussi en profite: il peut compter sur un employé mieux qualifié. L'économie canadienne y gagne également puisque votre contribution devient alors plus productive.

### **Besoin de renseignements?**

Pour renseignements supplémentaires à ce sujet, consultez votre employeur, un conseiller à un Centre d'Emploi du Canada (Services de main-d'oeuvre) ou un agent provincial de la formation industrielle.